M.R.O. 1—77,008—8-6-37.

(1) Number of pages 40

(2) Date of repair 26-4-61

(3) Initials of the Referencer

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Pension DEPARTMENT.

G.O. No. 416 Press/Mis.

Dated 6-7- 1876.

Not to be folded or roughly handled

B
26-4-61

2·39

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

1873 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

D. [illegible] Rao

[illegible]

1876 సం॥ [illegible] నెల 14 తేది [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Return [illegible] this
11 day of January 1876
[illegible]
Collector
Dy

Sheristadar

5 / 25

[illegible]

[illegible] 23 [illegible]

[illegible] 1873 [illegible] 10 [illegible] 239 [illegible]

[illegible]

1876 [illegible]
28 [illegible]

1875 సం॥ [illegible]

[illegible]

(1) [illegible] — [illegible]

[illegible]

(2) [illegible] 1858 సం॥ [illegible] 1861 సం॥ [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

1876 సం. జనవరి నెల 14 తేది [illegible]

[illegible]

[illegible] 9

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Taken before me this

17th day of January 1870

A Gopal[illegible]
Dy Collector

No. 1195.

Kurnool Collector's Office
1st November 1873.

From

The Acting Collector
of Kurnool.

To.

The Ag Head Assistant Collector
Cumbum.

Your letter No. 130 dated 23rd October 1875.

The Acting Head Assistant might transfer to his office either of the attenders in the Cumbum and Markapur Talugs who I am informed knaw to read and write.

(Signed) J. Hope.
Acting Collector.

(True Copy)

W S Foster
Acting Collector.

H.C

Rev: Sa: No. 390/76

Deposition given on solemn affirmation by attender Ramsing on the 14th January 1876.

I know Beram Saib who was Dufterbund in the Cumbum Taluq. We used to call him IBerahim Saib. But the two names Beram Saib and Ibrahim Saib are identical. He was at first employed in the Ghat Establishment. He was afterwards made a peon in the Huzur on 4 1/2 Rs pay. Subsequently he became a Dalayet. After the Revision of Establishment, he went to Cumbum. He was not dismissed on any occasion, nor was he ever suspended. I do not know from what period to what period he was in Government Service.

(Signed) Ram Sing.

(Signed) N. Gopalakistnamah
Deputy Collector.

(True Translation)

W S Foster
Acting Collector.

C/
H-C

Recd. w L. No. 39/76

15

Deposition given on solemn affirmation by K. Savatsing late Duffadar in Kurnool, on the 14th January 1876.

I know Beram Saib who was Dufterbund in Cumbum Taluk. We used to call him Beram Saib as well as Ibrahim Saib. He was never dismissed. He was at first a peon in the Huzur on Rs 4½. Afterwards he got 6 Rs appointment. He was subsequently made Dalayet on Rs 7. He was Dalayet in the Huzur till his departure to Cumbum. I do not know anything about him since then. He was here in the time of Commissioner and afterwards in the time of Collector also till he went to Cumbum

(Signed) Savat Sing.

14th January 1876.

(Signed) N. Gopalakistnamah.
Deputy Collector.

(True Translation)

J. S. Foster

Acting Collector.

4C

Deposition given by Beram Saib Dufterbund in Cumbum Taluq on the 7th December 1875.

(1). I have got another name. People call me Ibrahim Saib.

(2). I was in the Government Service without any break. I was never without employment. I was Dalayet on Rs 6 in the Collector's Office Kurnool from June 1858 to November 1861.

Of the old Dalayets that were serving along with me, there are two, Dalayet Madan Sing and attender Ramsing. These two can speak to my having been in Government Service. They are not here. None of the old Servants are now in the office as Dalayets &c. Savatsing also, who was Duffadar in the Huzur some time ago, knows this.

- Mark of Beram Saib.

(True Translation)

W S Foster
Acting Collector.

C S
H C

Pre. Ca. No 39/76

Translation of Takid No. 239 dated 10th Novr. 1873 from the Acting Head Assistant Collector Cumbum to the Tahsildar of Markapur.

Beram Saib attender in my office is transferred as Dufterbund of your Taluq. Devarakonda Kristnama, permanent Dufterbund of your Office is transferred as attender in my Office.

(Signed) H. R. Farmer.
Ag Hd. Asstt. Collector.

(True Translation).

W. S. Foster
Acting Collector

C/
HC

Rev: Sd No 39/76

Recd 9th May 1876
R.P. No 895

To be returned with reply on reverse.

AUDIT DEPARTMENT.

Fort Saint George,
Accountant General's Office,
6th May 1876.

21

FROM THE Asstt to the ACCOUNTANT GENERAL, MADRAS,

TO THE Collector of Kurnool

VIDE *your Application for* Gratuity *on behalf of* Beram Saib alias Ibram Saib

THE undersigned has the honor to request explanation on the following points

1. Why was the applicant shewn in the History of Service to have been a peon in the Head Asstt. Collector's office up to 30th November 1866 while in the list of peons of 1st May 1866 he was shewn as attender on Rs8.
2. Whether a medical certificate of the applicant's unfitness for further service was obtained on or before the date of his removal. If so the same should be sent; otherwise one should be obtained now in the form prescribed in Sec: 51. of the C. P. Code and forwarded to this office together with explanation as to the cause of its omission in the first instance.

The Certificate of the Head of the office on the 3rd page of the application touching the applicants unfitness for further service owing to age and infirmity is inadmissible, the applicants age being below 60 years See Sec: 50. C. P. Code-

The applicants Service Book is herewith returned for his signature in the 7th Column on the 2nd page-

Accountant General's Office
Recd 9 MY 1876
Ansd

C. Crawley.
Asstt. to the Acctt. Genl.

Rec: Lr. L.P. 39/76

The applicant's Service Register is herewith returned with the necessary corrections made.

The medical certificate of unfitness for further service granted to the applicant by the Civil Surgeon Kurnool is enclosed.

The applicant's signature has been taken in column 7 of the Service Register.

Kurnool
Collr's Office
5th June 76

W S Foster
Acting Collector

Accountant General's Office
Recd 9 } 6 1876
Ansd —

PA

4895

B.39/76

Recd 3rd June 1876
Reg No 1072

Certified that ~~we~~ have carefully Examined Beeran Sab ____________, son of Shaik Nasser, an Attender in the Collector's Department. His age is, by his own statement 58 years and by appearance about 58 years. ~~We~~ consider him to be completely and permanently incapacitated for further service of any kind in the Department to which he belongs, in consequence of General debility. His incapacity does not appear to us to have been caused by irregular or intemperate habits.

Kurnool,
2nd June 1876

J Fitzpatrick
Civil Surgeon
~~President.~~

~~Member.~~

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS, EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN.

Name of Officer.	Caste or Race.	Residence.	FATHER'S Name.	FATHER'S Residence.	Date of birth.	Age. Years	Age. Ms.	Age. Days.	Exact Height. Feet.	Exact Height. In.	Personal marks for identification.	Date of Entry.	Signature of Officer.	Signature and designation of the head of the Office.
Biram Saib	Mahomedan (Sheak)	Cumbum	Sheik Nazel	Jammalmadugu	About 1818	58	-	-	5	9	Scar on his right knee three black moles on the right temple. Scar on the right side of the neck.	3rd May 1876.	Mark of Biram Saib	H S Foster Ag Collector

27

Kurnool District

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.	8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature & designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.
Peon in the Huzur	Substantive Permanent	"	4-8	"	28th April 1848	mark of Biram Sait		Ag Collector	20th Feby 1850	Promotion	Ag Collector
Ag Dalayet	Permanent Ag	Peon in the Huzur	4-8	2-8	21st Feby 1850				31st July 1851	Reverted	
Peon in the Huzur	Substantive Permanent	"	4-8	"	1st Augt 1851				31st May 1858	Promotion	
Daloyet Collectors Office Kurnool	Do		6		1st June 1858				30th Novr 186 31st Decr 1860	Do	
Peon in the Hd Asst Collectors office	Do		6		1st January 1861				30th April 1863	Do	
Head Peon	Do	Do	7		1st May 1863				31st December 1865. ~~30 Novr /66.~~	Do	
Attender	Do	Do	8	"	1st January 1st Decr 166				10th Novr /73.	Reduced	
Dafterbund Markapur Taluk	Do		7 "		11th Novr 1873				8th March 1874	Transferred.	
do. of Cumbum	Do		7 "		9th March 1874				19th Decr 1874.	Retired.	

1	2	3	4	5	6	7
Name of appointment.	Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of Officer.

8	9	10	11	12
Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	Signature & designation of immediate head of the Office.	Date of termination of appointment.	Reason of termination *e.g.*, *transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	Signature and designation of immediate head of the Office.

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.	8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature & designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.

O No 416/76

SERVICE BOOK

OF

Name.

Caste or Race.

Residence.

FATHER'S. Name.

Residence.

Date of birth.

P

Rec: L No 390/76

33

APPLICATION FOR {~~PENSION~~ GRATUITY.

1. Name of Applicant. Biram Saib alias Ibram Saib.
2. Father's name. Shaik Saib.
3. Sect or Caste. Mahomedan. Shaik.
4. Residence. Cumbum.
5. Present or last employment. Dufterbund Cumbum Taluk.
6. Date of beginning of service 28th April 1848.
7. Date of end of service 19th December 1874.

		Y. M. D.
8. Length of service including breaks	... ...	26 . 7 . 22
of which superior	... ...	None.
inferior	... ...	26 . 7 . 22
non-qualifying and breaks	... ...	None.

9. Class of {pension gratuity} applied for, and cause of application.* ... Invalid gratuity being incapacitated for further service
10. [Average] emoluments or pay. Rs 7.
11. ~~Proposed pension~~.
12. Proposed gratuity. 6 months pay or Rs 42.
13. ~~Date from which to commence~~.
14. Place of payment. Cumbum.

[illegible]

15. Age of applicant on this date. About 58 years.
16. Height. 5 feet 9 inches.
17. Marks. A Scar on the right knee: three black moles on the left temple: a scar on the right side of the neck.
18. Date. 3rd May 1876.

Kurnool
Collector's office.

Accountant General's Office
Recd 5 } 5 .1876
Ansd __ }

W S Foster

SIGNATURE OF THE HEAD OF OFFICE.

* If the application is for a compensation pension or gratuity, the nature of the change of establishment which has given rise to the claim should be fully stated.

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING BREAKS) OF Biram Saib late Dufterbund of Cumbum Talug.

Establishment.	Appointment.	Pay. RS.	Pay. A.	Pay. P.	Acting allowance. RS.	Date of beginning.	Date of end.	Period reckoned as service. Y.	M.	D.	Period not reckoned as service. Y.	M.	D.	Remarks.	How verified.	Remarks by Accountant-General.
Kurnool District.	Peon in the Huzur	4	8	〃	〃	28th April 1848	20th February 1850	1	9	24	〃	〃	〃		Partly from the records and partly from the testimony of witnesses and the applicant's own affidavit.	Service from 28th April 1848 to 19 Decr 74 has been partly verified from the records of the Collector of Kurnool and partly from the applicant's affidavit supported by the evidence of two of his contemporary employes, the verification being confirmed from the records of this office for the term subsequent to 30th April 1865.
	Ag. Dalayet.	7	〃	〃	〃	21st February 1850	31st July 1851	1	5	11	〃	〃	〃			
	Peon in the Huzur	4	8	〃	〃	1st August 1851.	31st May 1858.	6	10	〃	〃	〃	〃			
	Dalayet Collector's Office Kurnool.	6	〃	〃	〃	1st June 1858	30th Novr 1860	2	7	〃	〃	〃	〃			
	Peon Head Asst. Collector's office Cumbum	6	〃	〃	〃	1st Decr 1860	30th April 1863	2	1	〃	〃	〃	〃			
	Head Peon — Do	7	〃	〃	〃	1st May 1863	31 Decr ~~30th Novr~~ 1866	2 ~~3~~	8 ~~10~~	〃	〃	〃	〃			
	Attender — Do	8	〃	〃	〃	1st January ~~Decr~~ 1866	10th Novr 1873	7 ~~6~~	10 ~~11~~	10	〃	〃	〃			
	Dufterbund of Markapur	7	〃	〃	〃	11th Novr 1873	8th March 1874	〃	3	26	〃	〃	〃			
	Dufterbund of Cumbum Talug	7	〃	〃	〃	9th March 1874	19th Decr 1874	〃	9	11	〃	〃	〃			
	Total period of {~~superior~~ inferior} service...						....	26	7	22	-	-	-			

The applicant's services from 1st June 1858 to 30th November 1861 cannot be verified from the records as the pay abstracts for those periods are not forthcoming. The applicant states he was during the period employed as 6th Dalayet in the Collector's Cutcherry and his statement is to some extent supported by the testimony of one Ramsing, an old attender in the Huzur Cutcherry and another Savat Singa a dismissed Duffedar of the same Cutcherry. Translations of their depositions and the statement of the applicant are enclosed. The delay in the submission of this application is chiefly due to the failure of the applicant to send in his application till the middle of May last and his absence from the District subsequently in consequence of which some of the entries in page 1 of his service book could not be made. He presented himself at the Huzur Cutcherry on the 15th April 1876 when the necessary information was obtained from him and the preparation of his service register completed.

H. C.

35

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

1. As to character and past conduct of Applicant. I have nothing to say against his character.

2. Explanation of any suspension or degradation. The applicant was reduced from a post of Rs 8 to one of Rs 7 from 11th November 1873 on account of his inefficiency being unable to read and write. At the request of the Acting Head Assistant Collector, the Collector authorized the transfer of the applicant to Markapur. Copy of the Collector's letter and the order of the Head Assistant Collector transferring the applicant to Markapur are enclosed.

3. Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. See Chapter XX. "

4. Explanation under Section 47, Rule 1, so far as the Head of the Office can give it.

5. Any other remarks. I do hereby certify that Biram Saib late Dufterbund of Cumbum Taluq is unfit for further service under Government owing to age and infirmity.

W S Foster
Acting Collector.
SIGNATURE.

No 15

CERTIFICATE AND REPORT OF ACCOUNTANT-GENERAL.

CERTIFIED that (~~subject to the remarks below recorded~~) qualifying service in {inferior ~~superior~~} grades has been duly proved for 26 years 7 months and 22 days; and that an Invalid {~~pension~~ gratuity} not exceeding Rs. 42 - - equal to Six months pay, is admissible under Section 63(a) of the Civil Pension Code. (The calculations have been duly verified.) Should Govt. be pleased to accept the applicant's affidavit & the evidence of his Contemporary Employés—

The applicant was certified to be unfit owing to old age & infirmity by the Collector and not by a Medical Officer. This office upon that informed the Collector that as his opinion of an applicant's unfitness is not valid in the case of an applicant less than 60 years the opinion of the Medical Officer should be sought. Vide Section 50 Civil Pension Code—which was accordingly done on the 2d Instt.— Hence the reason of the Medical Certificate accompanying bearing a date subsequent to retirement. The cause of delay in the submission of this application has been explained by the Collector on the 3d Page of the application.

Accountant-General.

37

Fort Saint George,
Accountt. Genl's Office,
9th June 1876

To
The Under Secretary to Government
Pension Departt.

2465

Pension 1876 Deptt.
No. 390

Application for {~~Pension or~~ Gratuity—

Date of application.
3 May 1876

Name of applicant.
Biram Sait alias Ibram Sait

Last appointment.
Duftirbund

Class of {~~pension or~~ gratuity.

Amount of pension sanctioned.

Amount of gratuity sanctioned.

Date of commencement.

Date of sanction.

With an order No. 416.

List

Pension Department.

Proceedings of the Madras Government.

39/1

Read the following papers :—

From the Collector of Kurnool, d/ 3rd May 1876.

—— Accountant-General, dated 9th June 1876 No. 15

Order thereon, 6th July 1876 No. 416.

Under Sections 49 and 63 (a) of the Civil Pension Code (2nd Edition), His Grace the Governor in Council is pleased to grant to Biram Sait, alias Ibram Sait late Duftirbund Cumbum Taluq Kurnool District, an invalid gratuity of Rupees (42 – „ – „) Forty two or Six month's salary to which he is entitled for his qualifying inferior Service of 26 years, 7 months & 22 days.

To the Accountant-General, with Register. } desp'd
Ins. „ — Collector of Kurnool } 6/7/76

Govt. of {1876} Madras.

PENSION.

To

The Accountant-General,

&c., &c., &c.

Dated 6th July 1876.

Despd. 6 " "

G. O., 6th July 1876 No. 416.

Granting an invalid gratuity of Rupees 42 to Boram Sait alias Ibram Sait, late Dufterbund, Cumbum Taluq Kurnool District.

List.